

32003D0917

L 346/65

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKEJ ÚNIE

31.12.2003

ROZHODNUTIE RADY

z 22. decembra 2003

o uzavretí Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskym spoločenstvom a štátom Izrael pokiaľ ide o recipročné liberalizačné opatrenia a nahradenie protokolov 1 a 2 k Dohode o pridružení ES – Izrael

(2003/917/ES)

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

ROZHODLA TAKTO:

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva a najmä na jej článok 133 v spojitosti s prvou vetou článku 300 ods. 2,

Článok 1

so zreteľom na návrh Komisie,

Dohoda vo forme výmeny listov medzi Európskym spoločenstvom a štátom Izrael týkajúca sa recipročných liberalizačných opatrení a nahradení protokolov 1 a 2 dohody o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a štátom Izrael na strane druhej, sa týmto v mene spoločenstva schvaľuje.

keďže:

Text dohody je priložený k tomuto rozhodnutiu.

- (1) článok 11 Euro-stredomorskej dohody, ktorou sa zriaďuje pridruženie medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a štátom Izrael na strane druhej ⁽¹⁾ (dohoda o pridružení), platnej od 1. júna 2000, stanovuje, že spoločenstvo a Izrael budú postupne uplatňovať vyšší stupeň liberalizácie obchodu s poľnohospodárskymi výrobkami zaujímavými pre obe zmluvné strany. Taktiež stanovuje, že od 1. januára 2000 spoločenstvo a Izrael prehodnotia situáciu, s cieľom stanoviť opatrenia, ktoré sa budú spoločenstvom a Izraelom od 1. januára 2001 v súlade s týmto cieľom uplatňovať;

Článok 2

Komisia prijme nevyhnutné vykonávacie opatrenia protokolov 1 a 2 v súlade s postupom stanoveným v článku 3.

Článok 3

- (2) Komisia v mene spoločenstva prerokovala dohodu vo forme výmeny listov s cieľom nahradiť protokoly 1 a 2 k dohode o pridružení;
- (3) dohoda podpísaná 4. júla 2003 by sa mala schváliť;
- (4) opatrenia nevyhnutné na vykonávanie tohto rozhodnutia by sa mali prijať v súlade s rozhodnutím Rady 1999/468/ES z 28. júna 1999, ktorým sa stanovujú postupy na uplatňovanie vykonávacích právomocí prenesených na Komisiu ⁽²⁾,

1. Komisii bude pomáhať Riadiaci výbor pre cukor (ďalej len výbor), zriadený článkom 42 nariadenia Rady (ES) č. 1260/2001 z 19. júna 2001 o spoločnej organizácii trhu v sektore cukru ⁽³⁾ alebo, ak je to vhodné, výbory zriadené príslušnými ustanoveniami ostatných nariadení o spoločnej organizácii trhu alebo Výbor pre colný kódex, zriadený článkom 248a nariadenia Rady (EHS) č. 2913/92 z 12. októbra 1992, ktorým sa ustanovuje Colný kódex spoločenstva ⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 147, 21.6.2000, s. 3

⁽²⁾ Ú. v. ES L 184, 17.7.1999, s. 23

⁽³⁾ Ú. v. ES L 178, 30.6.2001, s. 1. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením Komisie (ES) č. 680/2002 (Ú. v. ES L 104, 20.4.2002, s. 26).

⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 302, 19.10.1992, s. 1. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 2700/2000 (Ú. v. ES L 311, 12.12.2000, s. 17).

2. Ak existuje odkaz na tento odsek, bude sa uplatňovať článok 4 a článok 7 rozhodnutia 1999/468/ES.

Lehota stanovená v článku 4 ods. 3 rozhodnutia 1999/468/ES sa stanovuje na jeden mesiac.

3. Výbor prijme vlastný rokovací poriadok.

Článok 4

Predseda Rady sa týmto oprávňuje určiť osobu splnomocnenú na podpísanie dohody tak, aby zaväzovala spoločenstvo.

Článok 5

Toto rozhodnutie sa uverejní v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 22. decembra 2003

Za Radu

predseda

A. MATTEOLI